

郷土室だより

第 33 号

昭和56年 9月30日

編集・発行

東京都中央区立 京橋図書館

東京都中央区築地 1-1-1

電話 543-9025

切絵図考証 二〇

安藤 菊二

第24 船松町

京橋区史上巻町誌(二〇七頁)に、この地「古くは飯山藩本多氏、飯野藩保科氏の邸地であったのを上地とし、宝永のころ市塵を開いて船松町一丁目と称したが、慶応三年南隣の二町目を廃して明石町に合せ単称とした」と記してある。

この町の町入用賦課規準たる小間割は『重宝録』に

船松町一丁目 延長百六十九間五尺

裏行、十七間より四十七間まで

同 二丁目 延長五十六間

裏行、十間より十五間迄

同町之内 本阿弥屋敷 同四拾巷間

裏行 十七間より十五間迄

とある。(市史稿、市街篇四〇一七二頁)

この町の商店(諸問屋)も、本湊町と似たり寄ったりだが、商店規模は小さかったように見受けられる。嘉永の諸問屋再興時の商店を拾って見よう。

一丁目

廻船問屋

武兵工地借 紀伊国屋忠兵衛
藤藏地借 紀伊国屋久兵衛

板材木問屋 熊野問屋組合 家持 岡田屋甚兵衛

薪炭仲買

高右工 和泉

屋市郎右衛門、藤七土

屋長助、

平兵衛 信濃屋

衛店 留藏、喜兵衛

衛店 三河屋熊次

郎

雜穀仲買

安政二年 遠州

加入 屋利助

地廻米穀問屋

五十六 小島

番組 屋吉兵衛、

遠州屋利

助、古座屋

権兵衛、山

崎屋太兵衛

春米屋

七番組 伊勢

屋吉兵衛、

小島屋平吉

郎、小島屋

吉兵衛、山

崎屋太兵衛

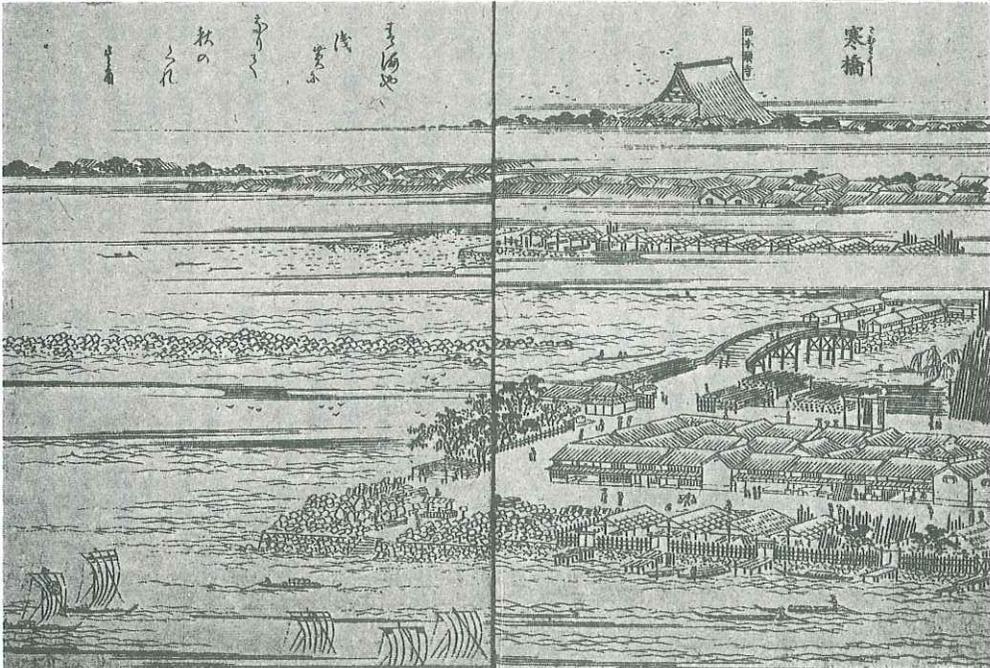
住吉組荒物問

屋 家主 大

坂屋八五郎

家持 岡田屋

寒さ橋(明石橋) 江戸名所図会



甚兵衛

茶間屋 一番組 善四郎 美濃屋治郎兵衛
地漣紙問屋 藤七店 近江屋久兵衛

樽職人 樽屋組 佐兵エ店 幸次郎

人 宿 三番組 清兵エ店 信濃屋 勘六
などの諸店が数えられるし、少し遡って、文化十年版『十組問屋便覧』には

藍玉問屋 船松町二丁目 江島屋 利助

鍋釜問屋 溜屋 太兵衛

の名が見出せる。藍玉問屋の江島屋と阿波屋は、文政の『江戸買物独案内』に載る有名店だった。江島屋利助は、嘉永の御用金割賦の時に三百両の賦課を命ぜられている。

二丁目

地廻米穀問屋 五十六番組 家持 藍屋弥

三郎、家持 伊勢屋長右衛門、同美濃屋忠兵衛

竹木炭新 川辺六番組 伊豆屋吉郎兵衛

春米屋 七番組 山崎屋太兵衛、小柳屋

嘉左衛門、家主 伊勢屋長左衛門、伊勢屋市左衛門、美濃屋忠兵衛、

地借 奈良屋善四郎、信濃屋勘六

住吉組荒物問屋 地借 雑貨屋惣兵衛
地漣紙問屋 家主 伊勢屋清兵衛
版木屋 日本橋組 清兵衛店 文次郎
人宿三番組 清兵衛店 信濃屋 勘六
笥問屋 清兵衛地借 雑貨屋宗兵衛

薪炭仲買

清兵衛地借 坂名屋吉五郎
重兵衛店 房州屋代吉、清兵衛地借熊野

屋忠四郎、家主 伊勢屋清兵衛

板材木問屋 熊野問 家持都賀屋三郎兵衛
紺屋五番組 林蔵店 市五郎

竹木炭薪問屋 川辺小綱町 雑賀屋宗兵衛

伊豆屋吉郎兵衛

炭薪問屋 川辺五番組 家主 伊勢屋徳兵衛

川辺十五番組 小林屋重次郎

川辺十八番組 佐々木藤兵衛

○船松町で行っていた年中行事の一つに、毎年五月晦日の夜、かけ念仏で、駒込富士権現へ花万度を一本奉納する行事があった。『増訂武江年表』に、この行事は、享保二年（一七二七）六月から始つたと記してあり、『兎園小説』にも、この事今に絶えず、いかなるゆゑにか猶たづぬべし、「此一条、本郷六丁目駿河屋喜太郎話也」と付記している。

これによってみると、この変わった行事は、文化・文政のころにはまだ行われていたらしい。

○船松町の風屋

山東京山の随筆『蛛の糸巻』下巻に「紙鷲」の一項があつて、寛政ごろまでのいかのぼりは、今の如く（嘉永）

横骨多入れしはなし、されば備も今よ

り下直也」と言い、その後が続けて、寛政八年の比、鉄炮洲船松町に室崎

屋といへるが、今の如き手を尽したる画様をなし、大風仕立と唱へ、一枚張りでも、骨七本なるを売初しに

大にはやり、予もしばしば家来にねだりてもとめさせし事なり、

と幼少時代の憶い出話を書いている。

この町の小間数は、延長一四五間、裏行は一〇間から二〇間。小さな町であまり大きな問屋もない。文化一〇年

版の『十組問屋便覧』を繰ってみても綿打道具問屋 十けん丁 桔梗屋儀兵衛

紙問屋 兼、下り乗問屋 小兵衛

の二軒しか眼に入らぬ。嘉永の『諸問屋名前帳』から拾えるのは

地廻米穀問屋 十けん丁 伊勢屋市左衛門

〃 家主 美濃屋善次郎

竹木炭薪問屋 川辺七番組 上総屋 新蔵

〃 川辺四番組 家主 美濃屋善次郎

炭薪仲買七番組 地借 因幡屋常右衛門、

店借 越後屋甚右衛門、同 和泉屋善兵衛、同 信濃屋庄吉、万屋太兵衛

春米屋 七番組 伊勢屋市左衛門、家主 美濃屋善次郎、越後屋寅吉、山峯

屋市五郎、地借 奈良屋善四郎 版木屋 弥吉店 勝 蔵

らの一四軒にすぎない。しかし、嘉永の御用金献納者名簿に

金百両、十軒町 近江屋喜右衛門、金五十両、十軒町伊勢屋惣七の名がみえる。

○明石町

鉄炮洲の最先端に位置するこの町ので積は小さく、町の大きさは延長二九間、裏行一五間、わずかに四二五坪である。諸問屋も、

地廻米穀問屋 家持 奈良屋善兵衛

（竹木炭薪問屋、春米屋兼業）
廻船問屋 一番組 地借 速水屋利兵衛

石問屋 地借 日野屋 安吉

笥問屋 地借 日野屋仁兵衛

炭薪仲買 店借 白子屋甚之助

紺屋 五番組 店借 庄 吉

○半井卜養

鉄炮洲居住の問人で名高いのは、了然尼と半井卜養である。

仏門に入るために、自ら美貌に焼きこてを当てて顔を損じ、強烈な求道心を発揮した了然尼のことは知らぬ人もあるまいからここには省略して書かない。

半井卜養は、摂州堺出身の医者で、

後、江戸に召されて御番医となり、築地明石町に屋敷を拝領した。

卜養狂歌集拾遺 (静嘉堂文库所蔵)



歌の名人の名が高かった。三代将軍(家光)御

不例の節、御召を承けて出府、御容体書を朽木民部少輔から受取って拝見し、医案など申上げたことがあるが、その節は御目見はしな

かった。その後たびたび出府し、承慶二年一月一日初て殿有公(四代将軍家綱)に拝謁し、寛文

六年一月一日御番医師を仰付られ、塚の跡式は弟半井一伯に譲り、江戸へ出て御用を勤めることとなり、御

切米二百俵を戴き、鉄炮洲明石町に屋敷を拝領した。延宝元年二月二八日法眼を仰付られ、同五年老衰のため

退役を願ひ出、同六年二月一〇日願の通り隠居仰付られ、同年二月六日七二才で病死、品川東海寺塔

中定恵院に葬られた。法号は「牧草軒法眼雪嶺宗松居士」。卜養一代の内種々の拝領物があつたが、伴卜仙

菅瑞がお咎を受けたので、それらの品物がどうなつたか詳らかでない。

卜養が明石町に屋敷を拝領した時に卜養は本道とこそ思いしにうみちをとるは外科がのぞみか

という狂歌を詠んだという話はよく人に知られている。賜地の年月を、東京市史稿は『寛文遺録』を引いて、「寛文九年一月二八日」とする。

延宝五年刊行とされる『江戸雀』巻三、鉄炮洲の個所に「半井卜養横手行あたり海、右に橋あり。」と記してある。

○島方会所

半井卜養の屋敷跡は、その後町地になつていたので、幕末に近い寛政八年(一七九六)に、代官三河口太忠が建築して、幕府の下附金をえて購入し、伊豆七島会所という会所を建設した。

『御府内沿革図書』に、寛政八辰年二月、前書十軒町屋地内(元半井)地元六百三拾八坪余之所、御勘定方御買上土地二成、中程え嶋方会所出来、残地所矢張町屋二有之。と記録してある。

島方会所は、伊豆七島の島民の経済的困窮を救う目的で設置された。伊豆諸島の物産売捌所で、十軒町会所とも八丈島会所とも呼ばれた。十軒町はずれの三角形の船入堀に面し、着船の便

に富むところである。

明治四四年、東京通信局刊行の「京橋区図」には、その地に「横浜関税派出所」と記されている。

現在は船入堀も埋立られて、「あかつき公園」となり、公園の東側は道路となつてバスが走り、様相を一変したが、明石町一三番地、三慶商事やデリス倉庫のある辺が、その旧地に当るであらうか。

会所には、勘定奉行所から普請役が町奉行所からは与力同心が詰め、それに三河口太忠の手下が加つて、伊豆諸島の物産、織物、八丈染草、黄楊木、桑寄生などを入札によつて売捌いた。

伊豆七島の物産といつても、重要な物産である黄八丈は、前回記した本溪町の八丈島屋与市や八丈屋がすでに独自の販売ルートを確立していた。そうした商人の活動を封ずるわけにもいかず、さりとてこれを吸収するほどの公

権力を發揮することもできなかった。一手に販売するといつたところで、物産の種類も量もすくなかつたから、この専売事業は、たいした成果を挙げることによはずして終末を迎えたようである。

○以上を草し終つてから、『新聞集成明治編年史』の第四巻を閲覧して、明治九年一月一四日附の『東京曙新聞』に次のような記事の出ているのを知

る。

卜養の履歴は、『東京市史稿、市街篇第八巻』(七八五頁)に『医官家譜』を引いて詳しい。漢文で書かれているのを仮名交り文に改めて記すと、

半井慶友(法眼)の母は、秀吉公茶道の師匠津田宗及の女である。慶友は慶長一二年の出生。摂津堺天神町に住んで医を業とし、連歌師の間で狂

った。

静岡県下伊豆国附八丈島の貢納は、旧幕府引続きにて毎年産物の織物を大蔵省へ納めますが、此程貢納物を積入れし船が無事に入津いたし、戸長差添にて昨今納め中でございませす。

この新聞記事によって、徳川幕府は島会所を設置して、八丈島物産の売却の利便を計る一方、租税代りに、何反かの織物を物納させていたことが知られた。そうした物納が、明治政府になつてからも引続き行われていたものとみえる。忘れられてしまったことがいろいろあるものだ。

○曾占春の罹災

明石町居住の名家で忘れ難いのは、田村藍水門下屈指の本草学者、曾繁(占春)である。別に昌啓とも永年とも称した。字は子考。占春は号である。初め父の跡を継いで庄内侯に仕え、一九才の時辞して、本草を田村藍水に医を多紀藍漢について学んだ。寛政四年以降薩摩藩島津侯に禄仕。著書数こぶる多く、門人小沼玄龍が作った目録によれば、三四種、二八六巻におよぶという。薩摩侯は曾繁や白尾国柱らに命じて『成形図説』百巻を撰出させ、文化元年、その内三〇巻を上本した。

しかるに、文化三年三月四日、高輪泉岳寺門前から出火した大火で、高輪の薩摩藩邸も全焼し、この時同藩蔵版『成形図説』の版木原稿ともに上梓を予定していた藁草部の草稿などもすべて烏有に帰した。藩では編輯局を廃し、局員白尾国柱らを帰国させ、曾占春一人に命じて菌部以下を続輯せしめた。

文化一二年の頃、占春は武州荏原の山荘にあつて『橘黄閑記』三〇巻の編輯に着手している。占春が居を鉄炮洲明石橋の近くに移した年は判らないが文政一二年三月柳原から起つた大火に明石町の家も類焼し蔵書および歴年の著述をことごとく焼失してしまつた。

曾占春罹災の様を、川崎正恭の『春の紅葉』に次のように記している。

薩州の医官曾昌慶は、緒鞭家(私云、意)のほまれ高く、年頃前中将栄翁老侯の仰によりて、万物写真の本など多く造り、いみじき博識家にて、殊に大將軍家の御台盤所のうち／＼の仰せを奉て論語の書を和文字にて写さしむる事なども勤め行ふ程に此日の火に(割註)家は築地の明石町なる橋のもとにあり。さるべきものは皆塗籠に納めつ、其外人して持退では有まじき書共をば、かねて命じ置ける舟につみて、火なき方におくりたりしが、静りて後塗籠は残りたりしが、

「ホーレー文庫蔵書展観入札目録」から



用とある書積たる船は、水にや沈みけん、火にや焼れけん、たへて行かたをしらず、年頃の勤勞一時に画餅となりたる事と慷慨して、暫しは病ひうちしてありき。実にさばかり心をこめたる書共の、塗籠にさへ納めがたき程の物を、船につみて失ひけん、此老人のころの内、おもひやるべくなん。

占春は、先年出版して手許にあつた『成形図説』の版本および草稿の類を船に積んだがために失ってしまった。

占春この年七三才で、失望落胆のほどまさこそと思われる。火災後、占春

は桜田の藩邸内に寓居し、南山侯の命を奉じて『成形図説』の続集の編集に従事し、天保二年には成形図説三一、菌部以下一三冊を脱稿して藩主に呈しその三年後、天保五年二月二日没した。行年七七才。深川富吉町正源寺に葬むられた。上野益三博士の大著『日本博物学史』に、占春の墓は、現在品川区上大崎町一ノ一〇、浄土宗常光寺にあるとして、写真を掲載しておられる。

曾占春が、火迫るにおよんで、生涯の著述を積みこみ、無事に戻れと祈念しつつ隅田川の西濱に突き放した小舟

は、香として行方が知れなかつたとい
う。しかし、実際には、その積荷の一
部を取得したものがあつて、文字どお
り「奇貨居く可し」としてこれを匿し
てしまい、後年これを売り払つたもの
ようである。文政一二年の大火から
一〇年を経た昭和一四年一〇月の、
東京書林定市会の「古書入札目録」に
曾繁著自筆稿本と註して、次の諸本が
売りに出た。

国史草木昆虫攷 曾繁著自筆稿本 五冊
国史外品動植攷 " " 一冊

薬性討源 " " 一冊

薬圃□余 " " 一冊

草窓鎖夏録 二冊合本 } 一冊

しかして、この口絵写真版に見る草
木昆虫攷は、書冊の上方から中央にか
けて、国史外品動植攷は、上方と下方
にわたつて、明らかに水しみによる汚
染のあとがあつた。

昭和三六年四月入札に附された、「
ホーレー文庫蔵書展編入札目録」に、
「曾繁自筆
草稿 国史草木昆虫考 五冊
が見られた。曾占春の自筆本が、たと
え部分なりとも伝存することは喜ばし
い。

○杉田成卿の被災

安政二年一〇月二日突如として江戸
に起つた大地震には、各所に発生した

火災によって大災害が生じた。鉄砲洲
船松町湊町明石町辺は大破損する民家
が多つた上に、十軒町の松平淡路守屋
敷から燃立ち、長さ一町半余、幅平均
四〇間ほどが焼失した。

この火事で、類焼した人達の中に、
蘭学医の杉田成卿がいた。

成卿は高名の蘭学者杉田玄白の末っ
子で、文化一四年一月一日、浜町
山伏井戸の邸で生まれた。伝記は、富
士川游博士の著作集第七卷所収の『皇
国医人伝』に詳しいが、ここには平凡
社版、『大日本人辞書』に記載する
成卿の伝を引いておこう。

杉田成卿、徳川末期の蘭学医、名は
信、号は梅里、成卿はその字。初め
儒学を萩原緑野にうけ、蘭学を名倉
五三郎、三次堀専次郎に習い、二〇
才の時坪井信道の門に入って医学を
収め、ことに和蘭文典に通曉し、秀
才の名を擅にした。天保十一年天文
台の訳官となつた。：安政元年五月
訳官を辞し、鉄砲洲の別荘において
専ら砲術学の翻譯に従事し、風来山
人と号した。同二年江戸大地震に家
財書類全部を失ひ、門人木村重太郎
の羽沢の宅に寓し、ついでその地に
卜居し、家号を翎沢迂叟といつた。
安政三年蕃所調書の開設さるるにお
よび、箕作阮甫とともに挙げられて

教授の職についた。間もなく病をも
つて辞職し、同六年一二月一九月没
した。年四三。著者『砲術訓蒙』、『
济方三方』、『济生備考』(小川)

〔補遺〕また追記事項が見当つた。

このほど、松崎懺堂翁の日曆(日本芸
林叢書)を翻閲して、天保八年七月二四
日の条に「浜庇」の記事を見出て一驚
を喫した。標題は「浜庇」となってい
るが、土岐頼旨の「浜の御苑の記」の
漢訳であることは紛れもない。しかも
漢文で書かれているので、全文仮名ば
かりの和文より理解し易く、別本を説
む思いがする。たとえば

殯(本膳、二膳、春圭塗木具、椀朱
漆描鶴亀、銚子御紋塗、盃如
常、食单、本膳、土佐煮、鮑串子
煮占汁剥皮古知、輪切茄子、湯引
半辺、加煉葛点早菜糟蔵守口大
根、二膳、塩焼鯛、猪口煮海麩
加砂糖、酒二種、辣酒、名正
法院、甜酒上所賞御梅酒也)
天地丸(御座設夏褥唐木彫葵刀
架、幕用純子、慢羅紗猩紅、弓
矢鉄砲、投鞘長柄鎗、法螺鐘鼓、
船号大小不レ、中白質赤莖、大
吹貝、金幣切紙立三左右、三挑
燈、砧杵舟号、大旗小旗甚夥、紫
色紗記む字四半旗、表向井将監

家所管、水主皆着白質布染藍色
藤花衣)

のごとくである。漢学者の懺堂がなぜ
かと思つて日曆を読み返してみると、
懺堂は「浜庇」を抄録する六日ほど前
の七月八日に早起して東橋の芳洲公子
を訪ひ、公子と同道して松平冠山侯の
墓を展し、公子と東橋で分れてから一
日中あちこち寄り途をして夜五ツ時(八時)に帰宅している。留守中に佐倉
侯の家士石門が来て、手紙に添えて「
浜庇」を置いて行つてと書いてあり、
一四日に懺堂は「浜庇」(浜の御苑の
記)を漢訳書写し、それから二・三日
経つた一七日に「代佐倉侯、題浜
庇巻詩」を書いていたのであつた。

前後の事情から推して、佐倉侯(堀
田正睦)は、土岐頼旨から「浜の御苑
の記」の題詩を懇望され、いなみがた
く、懺堂先生に代作を依頼したものだ
つたことが知れた。これで「懺堂日曆
」に、頼旨の拜観記が漢訳されて載つ
ている理由がよめた。筆ついでに、懺
堂の代作詩を写しておくこととする。
浜苑陪游豫。秋風仙馭臨。違顔才
咫尺。滿意度丘林。抗滄池釣。
軋鴉彩鏡音。午殫頰上膳。法酒各
盈斟。境想蓬瀛勝。思如溟渤一
深。謫才何以報。聊寄白蘋吟。

資料案内

「郷土室だより」附録地図解説

今回は、「郷土室だより」の附録として地図を三点刊行したので、その地図の解説を兼ねて、当館所蔵の地図を紹介することとする。

「郷土室だより」一四号から始まった安藤菊二氏による『切絵図考証』も今回で二〇回を数える。その都度切絵図の部分を図版で掲載してきたが、部分を繋ぎ合わせて全体像をつかむのもなか／＼難しい。そこで今回附録として、尾張屋板切絵図と、それを現代と比較できるように、明治のいわゆる郵便図と現況図（二千五百分一東京地形図から編纂）の三点を一組として刊行することとした。江戸・明治・現代の地図を対照しながら切絵図考証を読めば、興味も倍加するのではないだろうか。今年度は京橋地区（旧京橋区域）の地図を刊行し、来年度、日本橋地区（旧日本橋区域）を刊行する予定である。

今回附録にした江戸切絵図は、当館所蔵の『築地八町堀日本橋南絵図』で安政四年（一八五七）の尾張屋清七板である。尾張屋板の特色は、錦絵的な色刷りの華やかさにあると言われるよ

うに、原図は神社の赤、道路橋の黄、川堀の青、土手原の緑、町家の灰色と色彩豊かである。この図は日本橋川以南が一枚の地図に現わされているが、後には記載を詳密にする必要から、『八町堀霊岸島日本橋南之絵図』と、『京橋南築地鉄炮洲絵図』の二枚に分けて刊行された。

当館所蔵の切絵図のオリジナルは、他に嘉永四年（一八五二）刊の尾張屋板『神田浜町日本橋北之図』と、嘉永三年（一八五〇）刊の近吾堂板『日本橋南芝口辺地図』の計三点である。後者には地図の上に貼り紙をして、築地ホテル館や居留地、島原遊廓など、明治初期の変化が描かれている。当時のこの図の所有者が描いたものであろうか。その他の切絵図は、『江戸切絵図全』（人文社刊、尾張屋板のみ）『江戸切絵図』（東京堂刊、尾張屋板と近吾堂板）『日本の古地図八江戸』（講談社刊）などの複製版でみられる。又今秋、中央公論社から『江戸切絵図集成』（全六巻）として、尾張屋板、近吾堂板の他に、吉文字屋板、平野屋板も加えた全集が刊行の予定で、切絵図の人氣を伺わせる。

切絵図以外の古地図で当館の所蔵しているオリジナルは次の五点である。

寛保活券図

寛保四（二七四四）

江戸時代の土地台帳図。手書彩色。当館所蔵は日本橋地区の16枚国会図書館所蔵の旧幕引継書の中に京橋地区のものあり。貴重。

関八州輿地路程全図 天保八（一八三七）

酒井喜照作 須原屋茂兵衛他刊

分間御江戸絵図全 天保一四（一八四三）

吉文字屋治郎兵衛他刊

楓川鑑之渡古跡考 弘化二（一八四五）

池田英泉作（佃島水谷家旧蔵）

慶応改正御江戸大絵図慶応三（一八六七）

高井蘭山作 岡田屋嘉七刊

その他複製品であるが、主な年代の地図をひろってみると次の様である。

武州豊島郡江戸庄図 寛永九（一六三二）

新添江戸之図 明暦三（一六五七）

江戸大絵図 延宝七（一六七九）

江戸図正方鑑 元禄六（一六九三）

分間江戸大絵図 享保五（一七二〇）

分間江戸大絵図 天明八（一七七八）

次分間江戸大絵図 文政一（一八二八）

次分間江戸大絵図 大日本測量所刊

東郷通信管理局編纂 各郵便局使用

番地 東京市京橋区全図

川流堂 小林又七発行

とある。原図は道路の黄、川の青、郵便局の赤などの色刷である。『古地図の知識一〇〇』（岩田豊樹著）による

と、明治二八年発行の日本橋区が第一号でその当時の発行元は北畠茂兵衛。縮尺は全て五千分の一で三〇年に全区完成。各区図とも訂正再版が多く、大正年代のものもある。

現況図は、二千五百分の一東京地形図を五千分の一に縮小して、トレーシングペーパー版とした。明治図と同じ縮尺なので重ね合わせて町の変遷をたどることができるとはならずである。

紙面が尽きたので、付録図以外の明治以降の地図については、別の機会に紹介したいと思う。（尾）

◆ 東京を語る会 第34回

日時 十月三日（土）

午後二時～三時三十分

演題 大正の築地っ子

講師 岸井良衛氏（江戸風俗研究者）

岸井良衛氏は、岡本綺堂の門下生で

歌舞伎、新派、映画、テレビと演劇界

で活躍される一方、『綺堂江戸に就ての

話』『江戸町づくし稿』など、江戸風

俗の研究者としてもいくつかの著書をお持ちです。お生まれは日本橋小網町

その後新富町、築地にお住まいで青蛙

房刊の『大正の築地っ子』にその頃の下町の風俗が活写されています。

お誘いあわせてご来場ください。